



OSR.CH

ORCHESTRE
DE LA SUISSE
ROMANDE

ACTIVITÉS
JEUNESSE

**saison
2020-21**

LES CONCERTS EN FAMILLE

dès 7 ans

Quatre samedis matin à 11h00 au Victoria Hall

D'une durée d'environ une heure, ces concerts sont adaptés aux familles, aux jeunes et à un public désireux de s'initier à la musique classique.

Ceux-ci sont commentés de façon originale, détendue et ludique et permettent de découvrir des chefs-d'œuvre du répertoire.

L'abonnement à cette série permet d'assister à :

4 concerts le samedi dès CHF 16.-

NOUVEAU ! FAMILLE+

Complétez votre abonnement avec un 5^e concert le mercredi 27 janvier 2021 de 19h00 à 20h00, idéal pour les enfants dès 10 ans.

Renseignements, billetterie, abonnements pour les Concerts en famille

Orchestre de la Suisse Romande
Rue des Maraîchers 36, 1205 Genève
T +41 (0)22 807 00 00
F +41 (0)22 807 00 18
billetterie@osr.ch
www.osr.ch

Partenaires:



POST TENEBRAS LUX

RÉPUBLIQUE
ET CANTON
DE GENÈVE

· · · SUBVENTIONNÉ
· · · · · PAR · LA
VILLE · DE · GENÈVE



1

SERGE PROKOFIEV

Roméo et Juliette

extraits des trois suites de ballet

Kerem Hasan direction
Marie Ernst présentation

Le destin tragique des deux jeunes
amants de Vérone a inspiré à
Prokofiev une partition remarquable
d'une grande variété rythmique
et orchestrale, du thème musical
délicat de Juliette à la fameuse
danse des chevaliers, cette musique
illustre cette célèbre histoire de
la plus belle des manières.

samedi

14.11.20

11h00 — Victoria Hall

2

RICHARD STRAUSS

Don Juan

poème symphonique op. 20

Le Chevalier à la rose

suite pour orchestre op. 59

Georg Frittsch direction
Arsène Liechti présentation

L'orchestre en grande formation
symphonique emmènera les
auditeurs dans l'univers romantique
et passionné de Richard Strauss.
Ces deux magnifiques œuvres
dévoileront toutes les facettes
de ce compositeur du XIX^e
et XX^e siècles.

samedi

28.11.20

11h00 — Victoria Hall

3

MAURICE RAVEL

Une barque sur l'océan
pour orchestre

CLAUDE DEBUSSY

La Mer
trois esquisses symphoniques
pour orchestre

Kazuki Yamada direction
Geoffroy Perruchoud présentation

L'eau mise en musique sous
toutes ses facettes !
Entre la mer calme du matin,
un clapotis léger, des vagues
déchaînées ou une tempête
sur l'océan, vous entrerez dans
l'univers musical et aquatique de
Ravel et Debussy.

samedi

06.02.21

11h00 — Victoria Hall

4

CHARLIE CHAPLIN

Le Kid

Ciné concert

**OSR et Orchestre du
Collège de Genève**

Philippe Béran direction et présentation

Ce film, programmé en ciné concert pour célébrer les cent ans de sa réalisation, est peut-être l'un des plus beaux de Charlie Chaplin avec un mariage particulièrement réussi entre la comédie et la grande émotion.



samedi

06.03.21

11h00 — Victoria Hall

> 7 ans

FAMILLE+

PIOTR ILYITCH TCHAIKOVSKI

Symphonie N° 5

en mi mineur op. 64

Manfred Honeck direction
Marie Ernst présentation

Cette très belle symphonie en quatre mouvements permettra aux jeunes auditeurs, aux étudiants et à tout public désireux de s'initier à la musique symphonique de ressentir et éprouver une multitude de sentiments à travers l'univers romantique et tourmenté de Tchaïkovski.

Mercredi

27.01.21

19h00 — Victoria Hall

> 10 ans



WARNER BROS. PRESENTS

BUGS BUNNY

at the Symphony

Warner Bros présente
BUGS BUNNY
AT THE
SYMPHONY
Ciné concert

George Daugherty
direction et présentation

**George Daugherty &
David Ka Lik Wong**
création

lundi
21.12.20
20h00 — Victoria Hall

mercredi
23.12.20
12h30 — Victoria Hall
(version courte)

Bugs Bunny, Daffy Duck, Elmer Fudd, Bip Bip et Coyote, Titi et Grosminet et leurs acolytes cabriolent à l'écran sur une musique exaltante de Carl Stalling et Milt Franklin, inspirée de Wagner, Rossini, J. Strauss, Liszt, Smetana, von Suppé, Mendelssohn, Ponchielli et Donizetti.

Pour accompagner ces fantastiques personnages du monde iconique des **Looney Tunes** de Warner Bros., l'Orchestre de la Suisse Romande est placé sous la baguette de George Daugherty, l'un des concepteurs de ce ciné concert acclamé depuis 30 ans par la critique. Ce ciné concert sera donné en première européenne par l'OSR qui fêtera, à cette occasion, le 80^e anniversaire de *Bugs Bunny*!

LOONEY TUNES and all related
characters and elements © &
™ Warner Bros. Entertainment Inc. (s20)

LES CONCERTS POUR PETITES OREILLES

dès 4 ans

La formule de ces concerts destinés aux enfants dès 4 ans permet la découverte, l'interaction et la participation active avec les essais d'instruments en fin de séance.

**Samedis de 10h30 à 12h00 et de 16h00 à 17h30
à la Salle Hans Wilsdorf (Bd Carl-Vogt 102, 1205 Genève)**

Les billets pour ces concerts sont disponibles à la vente exclusivement sur osr.ch trois semaines avant les concerts

Ouverture billetterie

lundi 21.09.20

lundi 12.10.20

lundi 11.01.21

lundi 08.02.21

lundi 22.02.21

lundi 29.03.21

lundi 26.04.21

Concerts

samedi 10.10.20

samedi 07.11.20

samedi 30.01.21

samedi 27.02.21

samedi 13.03.21

samedi 17.04.21

samedi 15.05.21

Un dossier pédagogique est envoyé
par courriel après confirmation du
paiement en ligne.

Le nombre de place est limité et
aucun billet n'est proposé à la vente
sur le lieu du concert.

Tarifs

Adultes: CHF 15.-

Enfants: CHF 5.-

Pour tout renseignement:

jeunesse@osr.ch

+41 (0) 22 320 47 70



UN OPÉRA DANS LE POTAGER

Conte musical
pour 8 instruments,
narration et chant

Robert Clerc
livret, musique, narration

Robert Clerc
Martine Pernoud
Julien Pinol
chansons

samedi
10.10.20
10h30 et 16h00

Sophie Graf
soprano

Antoine Margaier
direction

**Musiciens de l'Orchestre
de la Suisse Romande**

Cet opéra de tréteaux place un
orchestre de chambre au centre de
la scène, où chacun des instruments
est mis en valeur dans une écriture
contemporaine et originale.

*Le narrateur et une chanteuse
lyrique nous racontent les
amours tumultueuses de Mimosa
le Cochon-Roi et de Filador,
la poulette rose et bleue,
chanteuse de charme disait-on.*

- Silence ! C'est un opéra !
— Tralala !
- On y joue, on y danse, on y
chante des chansons.
- Pom ! Pom !

LE POUVOIR DE VIOLA

Conte musical

pour quatuor d'altos et récitant
librement inspiré d'une histoire
d'Agnès Domergue

Musiques de

**Bach, Berlioz, Fauré,
Walton, Cage ...**

samedis

7.11.20

&

15.05.21

10h30 et 16h00

**Elçim Özdemir
Stéphane Gontiès
Marco Nirta**

Catherine Soris Orban altistes
de l'Orchestre
de la Suisse Romande

Antoine Courvoisier
récitant et mise en espace

Cerise Rossier
illustrations

Alexandre Mastrangelo
arrangements

Viola possède un pouvoir
extraordinaire, celui de rendre
les gens heureux et de répandre
l'amour autour de soi ...

PERCHELUNE

Conte musical

pour hautbois, clarinette, basson,
harpe et percussions

mis en musique et réalisé par

Anne-Christine Cettou

Marie Ernst

Musiques de

**Beethoven, Brahms, Fauré,
Chostakovitch, Rameau ...**

samedis

30.01.21

&

27.02.21

&

13.03.21

10h30 et 16h00

Marion Fontana

narratrice et comédienne

Musiciens de l'Orchestre de la Suisse Romande

Le jeune Célestin doit à
tout prix rejoindre la Lune.

Sa mission ?

Préparer chaque nuit un superbe
croissant, qui rythme le temps.
Mais comment faire pour atteindre
la lune ? Le jeune garçon peut
compter sur l'amitié et les mille
idées de ses amis...

Cette folle aventure mise en
musique sera l'occasion pour notre
jeune public de découvrir des
instruments bien curieux de
l'orchestre, des « tubes » de la
musique classique, mais aussi
quelques perles méconnues du
répertoire de musique de chambre.

L'HISTOIRE DE BABAR

Projet proposé et réalisé par des
étudiants de la Haute école de
musique de Genève

Francis Poulenc

Musique

(arrangement pour quintette à vents
et harpe de F. Pierre)

À la mort de sa maman, le petit
éléphant Babar est recueilli en ville
par une vieille dame, mais il se
languit de sa famille et de sa forêt.
Un jour, ses deux cousins, Arthur et
Céleste, le retrouvent. Ils décident de
retourner vivre dans la forêt. Babar
est couronné roi des éléphants et
épouse Céleste.

samedi

17.04.21

10h30 et 16h00



© Frédéric Garcia

LES CONCERTS
ET ACTIVITÉS
POUR LES ÉCOLES

réservé aux écoles

MOZART L'ENCHANTEUR

Ton Koopman
direction

Nora Cismondì
hautbois

Marion Fontana
présentation et narration

**Orchestre de la
Suisse Romande**

jeudi

15.10.20

Primaire : 4-5-6P
9h15, 10h30 et 14h15

vendredi

16.10.20

Primaire : 4-5-6P
9h15 et 10h30

WOLFGANG AMADEUS MOZART

La Flûte enchantée
ouverture KV 620

**Concerto pour hautbois
et orchestre**
en ut majeur KV 314 (3^e mouvement)

Symphonie N° 40
en sol mineur KV 550 (1^{er} mouvement)

LEOPOLD MOZART

Symphonie des jouets

Les élèves partiront à la découverte
des Mozart à travers quatre
œuvres variées racontées comme
dans un rêve. De l'ouverture de
La Flûte enchantée en passant
par le *Concerto pour hautbois*
et terminant par deux
mouvements de symphonies,
instants magiques garantis !

LE CHEVALIER À LA ROSE

Georg Fritzschn
direction

Arsène Liechti
présentation

vendredi

27.II.20

Primaire : 6-7-8P

9h15 et 10h30

**Cycle d'Orientation
et Secondaire II**

14h15

RICHARD
STRAUSS

Le Chevalier à la rose
suite pour orchestre op. 59

L'orchestre en grande formation symphonique emmènera les élèves dans l'univers romantique et passionné de Richard Strauss à travers cette suite qui dévoilera toutes les facettes de ce compositeur du XIX^e et XX^e siècles.



Warner Bros présente
BUGS BUNNY
AT THE
SYMPHONY
Ciné concert

George Daugherty
direction et présentation

George Daugherty &
David Ka Lik Wong création

mardi
22.12.20

Primaire : 5-6-7-8P
9h15 et 10h30

Cycle d'Orientation
et Secondaire II
14h15

mercredi
23.12.20

Cycle d'Orientation
et Secondaire II
10h30

Bugs Bunny, Daffy Duck, Elmer Fudd, Bip Bip et Coyote, Titi et Grosminet et leurs acolytes cabriolent à l'écran sur une musique exaltante de Carl Stalling et Milt Franklin, inspirée de Wagner, Rossini, J. Strauss, Liszt, Smetana, von Suppé, Mendelssohn, Ponchielli et Donizetti.

Pour accompagner ces fantastiques personnages du monde iconique des **Looney Tunes** de Warner Bros., l'Orchestre de la Suisse Romande est placé sous la baguette de George Daugherty, l'un des concepteurs de ce ciné concert acclamé depuis 30 ans par la critique. Ce ciné concert sera donné en première européenne par l'OSR qui fêtera, à cette occasion, le 80^e anniversaire de *Bugs Bunny* !

LOONEY TUNES and all related
characters and elements © &
™ Warner Bros. Entertainment Inc. (s20)

CHARLIE CHAPLIN

Le Kid
Ciné concert

**OSR et Orchestre du
Collège de Genève**

Philippe Béran
direction et présentation



jeudi
4.03.21

Primaire : 5-8P
9h30

**Cycle d'Orientation
et Secondaire II**
14h15



Charlie Chaplin TM © Bubbles Incorporated SA

Ce film, programmé en ciné-concert
pour célébrer les cent ans de sa
réalisation, est peut-être l'un des plus
beaux de Charlie Chaplin avec un ma-
riage particulièrement réussi entre
la comédie et la grande émotion.

Le Kid © Roy Export S.A.S
Musique du Kid Copyright
© Roy Export Company Ltd. et Bourne Co.

vendredi
05.03.21

Primaire : 5-8P
9h30

**Cycle d'Orientation
et Secondaire II**
14h15

INVITATION À UNE RÉPÉTITION

L'OSR offre aux classes du primaire et secondaire la possibilité d'assister à une partie d'une répétition de l'orchestre au Victoria Hall (2 classes par répétition). Une occasion unique de voir des musiciens professionnels et leur chef répéter, découvrir un travail d'équipe et d'observer de l'intérieur la vie d'un orchestre dans un lieu prestigieux.

Info sur : edu.ge.ch/site/ecoleetculture

SÉANCES DE PRÉSENTATION DES DOSSIERS PÉDAGOGIQUES

pour les enseignants

L'OSR propose quatre séances à l'attention de tous les enseignants inscrits aux concerts scolaires pour présenter les dossiers pédagogiques et permettre de les aborder facilement avec les élèves de manière ludique et interactive.

4 mercredis de 17h00 à 18h30

23.09.20 Mozart l'enchanteur

28.10.20 Le Chevalier à la rose

18.11.20 Bugs Bunny at the Symphony

03.02.21 Le Kid

Lieu à définir ultérieurement, nombre de places limité.

CONCERTS SCOLAIRES, RÉPÉTITIONS ET SÉANCES

Renseignements et inscriptions

Les Concerts Jeunes proposés dans le cadre de l'instruction publique accueillent les classes inscrites auprès des services culturels des ordres d'enseignement concernés (enseignement primaire, cycle d'orientation et secondaire II).

POUR LE PRIMAIRE

Inscriptions auprès d'École & Culture EP

<https://edu.ge.ch/site/ecoleetculture>

<https://prod.etat-ge.ch/eduacp>

*(site accessible uniquement
depuis les écoles)*

Service écoles et sport, art, citoyenneté (SESAC)

Quai du Rhône 12

1205 Genève

T +41 (0) 22 546 66 60

POUR LE SECONDAIRE I

Inscriptions auprès de Marie Ernst ou des doyens responsables des spectacles via Ecole & Culture

POUR LE SECONDAIRE II

Inscriptions auprès de Marie Ernst

jeunesse@osr.ch

Tél : + 41 (0) 22 320 47 70

PARCOURS PÉDAGOGIQUES

À la découverte de l'OSR

L'OSR propose des Parcours Pédagogiques durant l'année scolaire. Ceux-ci permettent à 16 classes du primaire et 4 du secondaire I et II du canton de Genève de partager la vie de l'orchestre de l'intérieur et de se préparer à assister à l'un des concerts (tableau ci-après) grâce à un dossier pédagogique.

Les différents parcours donnent aux élèves l'occasion de rencontrer des membres de l'orchestre, de découvrir et essayer des instruments, de participer à différents ateliers en classe avec intervenants extérieurs, d'assister à une répétition de l'OSR, de visiter les coulisses du Victoria Hall et enfin d'aller au concert avec un parent, pour découvrir le résultat de ce travail partagé en amont.

MODALITÉS D'INSCRIPTION

Inscriptions ouvertes sur le site de
l'OSR dès le 19 août 2020.

[http://www.osr.ch/
programme-pedagogique/
parcours-pedagogique](http://www.osr.ch/programme-pedagogique/parcours-pedagogique)

Date limite d'inscription:
11 septembre 2020

RENSEIGNEMENTS ET CONTACT

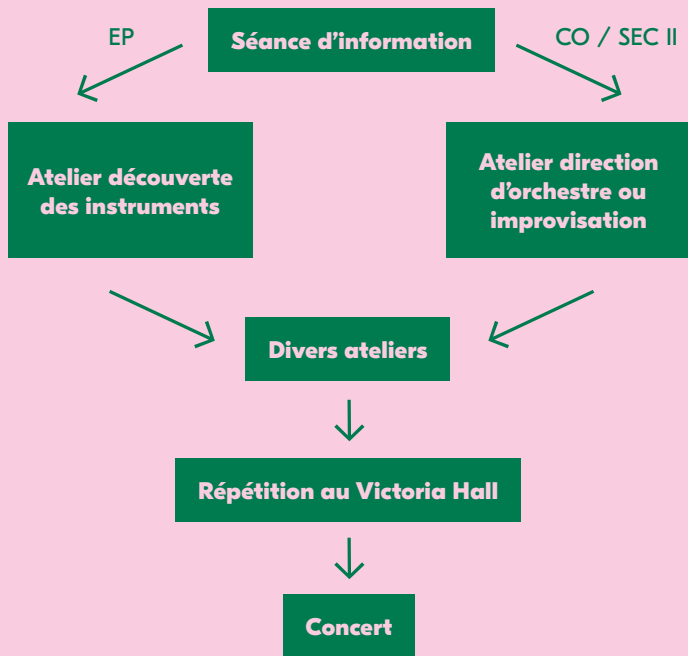
Marie Ernst

Pédagogie et Jeunesse
+ 41 (0) 22 320 47 70
jeunesse@osr.ch

CONCERTS DES PARCOURS PÉDAGOGIQUES AU VICTORIA HALL

1	samedi 14.11.20 11h00	PROKOFIEV Roméo et Juliette	4 classes
2	samedi 28.11.20 11h00	STRAUSS Don Juan Le Chevalier à la rose	2 classes
3	lundi 21.12.20 20h00	CINÉ CONCERT Bugs Bunny at the Symphony	4 classes
4	mercredi 27.01.21 19h00	TCHAIKOVSKI Symphonie N° 5	2 classes
5	samedi 06.03.21 11h00	CINÉ CONCERT Le Kid Chaplin	4 classes
6	Concerts à choix programme OSR	Secondaire I & Secondaire II	4 classes

DÉROULEMENT DES PARCOURS PÉDAGOGIQUES



CALENDRIER DES CONCERTS JEUNESSE

saison 2020-21

CONCERTS EN FAMILLE

samedi 11h00 – Victoria Hall

1 **14.11.20**

PROKOFIEV

Roméo et Juliette

Kerem Hasan direction

2 **28.11.20**

STRAUSS

Don Juan

poème symphonique

Le Chevalier à la rose

Georg Fritzscht direction

3 **06.02.21**

RAVEL

Une barque sur l'océan

DEBUSSY

La Mer

Kazuki Yamada direction

4 **06.03.21**

CHAPLIN

Le Kid, ciné concert

Philippe Béran direction

OSR et Orchestre du

Collège de Genève

FAMILLE+

mercredi

27.01.21 – 19h00

TCHAIKOVSKI

Symphonie N° 5

Manfred Honeck direction

BUGS BUNNY AT THE SYMPHONY

Ciné concert

lundi

21.12.20

20h00 – Victoria Hall

mercredi

23.12.20

12h30 – Victoria Hall

(version courte)

CONCERTS POUR PETITES OREILLES

samedi 10h30 et 16h00

Salle Hans Wilsdorf

UN OPÉRA DANS LE POTAGER

10.10.20

LE POUVOIR DE VIOLA

07.11.20

15.05.21

PERCHELUNE

30.01.21

27.02.21

13.03.21

L'HISTOIRE DE BABAR

17.04.21